

The TanakhML Project

© 2004-2010 Alain Verboomen

B.IS:NA63T (E&:RI70YM WF\$E33BA(03 \$FNF80H L:YFRFB:(F73M ME74LEK: YI&:RF)"92L MFLA91K: (:AZAR:YF71H BEN-):AMAC:YF73H ME71LEK: Y:HW.DF75H00

B.EN-\$"63\$ (E&:R"70H \$FNFH03 HFYF74H B:MFL:KO80W WAX:AMIS.I70YM W.\$:T.A33YIM03 \$FNF80H MFLA73K: B.IYRW.\$FLF92IM W:\$"74M)IM.O80W Y:KFL:YF73HW. MIYRW.\$FLF75IM00

WAY.A71(A& HAY.F\$F73R B.:("YN"74Y Y:HWF92H K.:KO71L):A\$ER-(F&F73H):AMAC:YF71HW.)FBI75YW00

RA71Q HAB.FMO73WT LO)-SF92RW. (O71WD HF(F91M M:ZAB.:XI71YM W.75M:QA+:.RI73YM B.AB.FMO75WT00

WAY:NAG.A63(Y:HWF61H)ET-HAM.E81LEK: WAY:HI70Y M:CORF(03 (AD-YO74WM MOTO80W WAY."73\$EB B.:B"74YT HAXFP:\$I92YT W:YOWTF70M B.EN-HAM.E33LEK:03 (AL-HAB.A80YIT \$OP"73+)ET-(A71M HF)F75REC00

W:YE91TER D.IB:R"71Y (:AZAR:YF73HW. W:KFL-):A\$E74R (F&F92H H:ALO)-H"74M K.:TW.BI81YM (AL-S"91PER D.IB:R"71Y HAY.FMI73YM L:MAL:K"71Y Y:HW.DF75H00

WAY.IS:K.A70B (:AZAR:YFH03 (IM-):ABOTF80YW WAY.IQ:B.:R71W.)OTO91W (IM-):ABOTF73YW B.:I74YR D.FW92D WAY.IM:LO91K: YOWTF71M B.:NO73W T.AX:T.F75YW00 B.IS:NA63T \$:LO\$I70YM W.\$:MONEH03 \$FNF80H LA:(AZAR:YF73HW. ME74LEK: Y:HW.DF92H 14MFLAK: Z:KAR:YF63HW. BEN-YFRFB:(F94M (AL-YI&:RF)"91L B.:SOM:RO73WN \$I\$.F71H X:FD\$F75YM00

WAY.A70(A& HFRA(03 B.:("YN"74Y Y:HWF80H K.A):A\$E71R (F&73W.):ABOTF92YW LO74) SF81R M"75XA+.O)WT03 YFRFB:(F74M B.EN-N:BF80+):A\$E71R HEX:E+I73Y))ET-YI&:RF)"75L00

WAY.IQ:\$O70R (FLFYW03 \$AL.U74M B.EN-YFB"80\$ WAY.AK."71HW. QF75BFL:(F73M3 WAY:MIYT"92HW. WAY.IM:LO73K: T.AX:T.F75YW00

W:YE73TER D.IB:R"74Y Z:KAR:YF92H HIN.F74M K.:TW.BI81YM (AL-S"91PER D.IB:R"71Y HAY.FMI73YM L:MAL:K"71Y YI&:RF)"75L00

H74W.) D:BAR-Y:HWF81H):A\$E63R D.IB.E70R)EL-Y"HW.)03 L")MO80R B.:N"74Y R:BIY(I80YM Y"\$:B71W. L:KF73 (AL-K.IS."74) YI&:RF)"92L WA95Y:HIY-K"75N00

\$AL.70W.M B.EN-YFB"Y\$03 MFLA80K: B.IS:NA63T \$:LO\$I70YM WFT"33\$A(03 \$FNF80H L:(UZIY.F73H ME74LEK: Y:HW.DF92H

¹ In the twenty and seventh year of Jeroboam king of Israel began Azariah son of Amaziah king of Judah to reign.

² Sixteen years old was he when he began to reign, and he reigned two and fifty years in Jerusalem. And his mother's name was Jecholiah of Jerusalem.

³ And he did that which was right in the sight of the LORD, according to all that his father Amaziah had done;

⁴ Save that the high places were not removed: the people sacrificed and burnt incense still on the high places.

⁵ And the LORD smote the king, so that he was a leper unto the day of his death, and dwelt in a several house. And Jotham the king's son was over the house, judging the people of the land.

⁶ And the rest of the acts of Azariah, and all that he did, are they not written in the book of the chronicles of the kings of Judah?

⁷ So Azariah slept with his fathers; and they buried him with his fathers in the city of David: and Jotham his son reigned in his stead.

⁸ In the thirty and eighth year of Azariah king of Judah did Zachariah the son of Jeroboam reign over Israel in Samaria six months.

⁹ And he did that which was evil in the sight of the LORD, as his fathers had done: he departed not from the sins of Jeroboam the son of Nebat, who made Israel to sin.

¹⁰ And Shallum the son of Jabesh conspired against him, and smote him before the people, and slew him, and reigned in his stead.

¹¹ And the rest of the acts of Zachariah, behold, they are written in the book of the chronicles of the kings of Israel.

¹² This was the word of the LORD which he spake unto Jehu, saying, Thy sons shall sit on the throne of Israel unto the fourth generation. And so it came to pass.

¹³ Shallum the son of Jabesh began to reign in the nine and thirtieth year of Uzziah

WAY.IM:LO71K: YE75RAX-YFMI73YM B.:\$OM:RO75WN00

WAY.A(AL04 M:NAX"63M B.EN-G.FDI61Y MIT.IR:CF81H
WAY.FBO)03 \$OM:RO80WN WAY.A91K:)ET-\$AL.71W.M
B.EN-YFB"73Y\$ B.:\$OM:RO92WN WAY:MIYT"73HW.
WAY.IM:LO71K: T.AX:T.F75YW00

W:YE33TER03 D.IB:R"74Y \$AL.80W.M W:QI\$:RO73W):A\$E74R
QF\$F92R HIN.F74M K.:TUBI81YM (AL-S"91PER D.IB:R"71Y
HAY.FMI73YM L:MAL:K"71Y YI&:RF)"75L00

)F74Z YAK.E75H-14M:NAX"M)ET-T.IP:SA63X
W:)ET-K.FL-):A\$ER-B.F70H. W:)ET-G.:BW.LE33YHF03
MIT.IR:CF80H K.I91Y LO71) PFTA73X WAY.A92K:)"91T
K.FL-HEHF71ROWTE73YHF B.IQ."75(A00

B.I\$:NA63T \$:LO\$I70YM WFT"33\$A(03 \$FNF80H
LA:(AZAR:YF73H ME74LEK: Y:HW.DF92H 14MFLAK:
M:NAX"63M B.EN-G.FDI94Y (AL-YI&:RF)"91L (E71&ER
\$FNI73YM B.:\$OM:RO75WN00

WAY.A71(A& HFRA73(B.:("YN"74Y Y:HWF92H LO74) 14SFR
M"(A63L XA+.O61)WT YFRFB:(F94M B.EN-N:BF91+
)A\$ER-HEX:E+I71Y))ET-YI&:RF)"73L K.FL-YFMF75YW00

B.F74) P70W.L ME75LEK:-)A\$.W.R03 (AL-HF)F80REC
WAY.IT."70N M:NAX"M03 L:P80W.L)E73LEP K.IK.AR-K.F92SEP
LIH:YO70WT YDFYW03)IT.O80W L:HAX:AZI71YQ
HAM.AM:LKFK73H B.:YFDO75W00

WAY.OC")04 M:NAX"63M)ET-HAK.E61SEP (AL-YI&:RF)"81L
10(AL K.FL-G.IB.OWR"74Y HAXA80YIL LFT"TO3 L:ME74LEK:
)A\$.80W.R X:AMI\$.I94YM \$:QFLI91YM K.E73SEP L:)I74Y\$
)EXF92D WAY.F33\$FB03 ME74LEK:)A\$.80W.R W:LO)-(F71MAD
\$F73M B.F)F75REC00

W:YE91TER D.IB:R"71Y M:NAX"73M W:KFL-):A\$E74R (F&F92H
H:ALOW)-H"74M K.:TW.BI81YM (AL-S"91PER D.IB:R"71Y
HAY.FMI73YM L:MAL:K"71Y YI&:RF)"75L00

WAY.I\$:K.A71B M:NAX"73M (IM-):ABOTF92YW
WAY.IM:LO91K: P.:QAX:YF71H B:NO73W T.AX:T.F75YW00

B.I\$:NAT03 X:AMI\$.I74YM \$FNF80H LA:(AZAR:YF73H
ME74LEK: Y:HW.DF92H 14MFLAK: P.:QA75X:YF63H
BEN-M:NAX"94M (AL-YI&:RF)"91L B.:\$OM:RO73WN
\$:NFTF75YIM00

WAY.A71(A& HFRA73(B.:("YN"74Y Y:HWF92H LO74) SF81R
M"75XA+.O)WT03 YFRFB:(F74M B.EN-N:BF80+):A\$E71R
HEX:E+I73Y))ET-YI&:RF)"75L00

king of Judah; and he reigned a full month in Samaria.

¹⁴ For Menahem the son of Gadi went up from Tirzah, and came to Samaria, and smote Shallum the son of Jabesh in Samaria, and slew him, and reigned in his stead.

¹⁵ And the rest of the acts of Shallum, and his conspiracy which he made, behold, they are written in the book of the chronicles of the kings of Israel.

¹⁶ Then Menahem smote Tiphshah, and all that were therein, and the coasts thereof from Tirzah: because they opened not to him, therefore he smote it; and all the women therein that were with child he ripped up.

¹⁷ In the nine and thirtieth year of Azariah king of Judah began Menahem the son of Gadi to reign over Israel, and reigned ten years in Samaria.

¹⁸ And he did that which was evil in the sight of the LORD: he departed not all his days from the sins of Jeroboam the son of Nebat, who made Israel to sin.

¹⁹ And Pul the king of Assyria came against the land: and Menahem gave Pul a thousand talents of silver, that his hand might be with him to confirm the kingdom in his hand.

²⁰ And Menahem exacted the money of Israel, even of all the mighty men of wealth, of each man fifty shekels of silver, to give to the king of Assyria. So the king of Assyria turned back, and stayed not there in the land.

²¹ And the rest of the acts of Menahem, and all that he did, are they not written in the book of the chronicles of the kings of Israel?

²² And Menahem slept with his fathers; and Pekahiah his son reigned in his stead.

²³ In the fiftieth year of Azariah king of Judah Pekahiah the son of Menahem began to reign over Israel in Samaria, and reigned two years.

²⁴ And he did that which was evil in the sight of the LORD: he departed not from the sins of Jeroboam

WAY.IQ:\$O74R WAY.IQ:\$O74R (FLFYW04 (FLFYW04 P.E63QAX
P.E63QAX B.EN-B.EN-R:MAL:YF61HW. R:MAL:YF61HW.
\$FLIY\$O81W \$FLIY\$O81W WAY.AK."63HW. WAY.AK."63HW.
B:\$OM:RO61WN B:\$OM:RO61WN B.:)AR:MO70WN
B.:)AR:MO70WN HAM.E33LEK:03 B."YT-)ET-HAM.E33LEK:03
)ET-)AR:G.O74B W:)ET-)AR:G.O74B W:)ET-HF)AR:Y"80H
HF)AR:Y"80H W:(IM.O91W W:(IM.O91W X:AMIS.I71YM
X:AMIS.I71YM)I73Y\$)I73Y\$ MIB.:N"74Y MIB.:N"74Y
GIL:(FDI92YM GIL:(FDI92YM WAY:MIYT"73HW.
WAY.IM:LO71K: WAY:MIYT"73HW. T.AX:T.F75YW00
WAY.IM:LO71K: T.AX:T.F75YW00

W:YE91TER D.IB:R"71Y P:QAX:YF73H W:KFL-):A\$E74R (F&F92H
HIN.F74M K.:TW.BI81YM (AL-S"91PER D.IB:R"71Y
HAY.FMI73YM L:MAL:K"71Y YI&:RF)"75L00

B.I\$;NA63T X:AMIS.I70YM W.\$:T.A33YIM03 \$FNF80H
LA:(AZAR:YF73H ME74LEK: Y:HW.DF92H 14MFLAK: P.E74QAX
B.EN-R:MAL:YF94HW. (AL-YI&:RF)"91L B.:\$OM:RO73WN
(E&:RI71YM \$FNF75H00

WAY.A71(A& HFRA73(B.:("YN"74Y Y:HWF92H LO74) SF81R
MIN-XA+.O)WT03 YFRFB:(F74M B.EN-N:BF80+):A\$E71R
HEX:E+I73Y))ET-YI&:RF)"75L00

B.IYM"62Y P.E74QAX ME75LEK:-YI&:RF)"81L B.F)02 T.IG:LA74T
P.IL:)ESER02 ME74LEK:)A\$.W.R01 WAY.IQ.A74X
)ET-(IY.O83WN W:)ET-)FB"74L B."75YT-MA(:AKF83H
W:)ET-14YFNOWXA W:)ET-QE63DE\$ W:)ET-XFCO70WR
W:)ET-HAG.IL:(FD03 W:)ET-HAG.FLI80YLFH K.O73L)E74REC
NAP:T.FLI92Y WAY.AG:L"73M)A\$.75W.RFH00

WAY.IQ:\$FR-QE61\$ER HOW\$"74(A B.EN-)"LF81H
(AL-P.E33QAX03 B.EN-R:MAL:YF80HW. WAY.AK."33HW.03
WAY:MIYT"80HW. WAY.IM:LO73K: T.AX:T.F92YW B.I\$;NA74T
(E&:RI80YM L:YOWTF73M B.EN-(UZIY.F75H00

W:YE71TER D.IB:R"Y-PE73QAX W:KFL-):A\$E74R (F&F92H
HIN.F74M K.:TW.BI81YM (AL-S"91PER D.IB:R"71Y
HAY.FMI73YM L:MAL:K"71Y YI&:RF)"75L00

B.I\$;NA74T \$:T.A80YIM L:PE71QAX B.EN-R:MAL:YF73HW.
ME74LEK: YI&:RF)"92L MFLA91K: YOWTF71M
B.EN-(UZIY.F73HW. ME71LEK: Y:HW.DF75H00

B.EN-(E&:RI63YM W:XFM"70\$ \$FNFH03 HFYF74H
B:MFL:KO80W W:\$"\$(E&:R"74H \$FNF80H MFLA73K:
B.IYRW.\$FLF92IM W:\$"74M)IM.O80W Y:RW.\$F73)
B.AT-CFDO75WQ00

WAY.A71(A& HAY.F\$F73R B.:("YN"74Y Y:HWF92H K.:KO94L
)A\$ER-(F&F91H (UZIY.F71HW.)FBI73YW (F&F75H00

the son of Nebat, who made Israel to sin.

25 But Pekah the son of Remaliah, a captain of his, conspired against him, and smote him in Samaria, in the palace of the king's house, with Argob and Arieah, and with him fifty men of the Gileadites: and he killed him, and reigned in his room.

26 And the rest of the acts of Pekahiah, and all that he did, behold, they are written in the book of the chronicles of the kings of Israel.

27 In the two and fiftieth year of Azariah king of Judah Pekah the son of Remaliah began to reign over Israel in Samaria, and reigned twenty years.

28 And he did that which was evil in the sight of the LORD: he departed not from the sins of Jeroboam the son of Nebat, who made Israel to sin.

29 In the days of Pekah king of Israel came Tiglathpileser king of Assyria, and took Ijon, and Abelbethmaachah, and Janoah, and Kedesh, and Hazor, and Gilead, and Galilee, all the land of Naphtali, and carried them captive to Assyria.

30 And Hoshea the son of Elah made a conspiracy against Pekah the son of Remaliah, and smote him, and slew him, and reigned in his stead, in the twentieth year of Jotham the son of Uzziah.

31 And the rest of the acts of Pekah, and all that he did, behold, they are written in the book of the chronicles of the kings of Israel.

32 In the second year of Pekah the son of Remaliah king of Israel began Jotham the son of Uzziah king of Judah to reign.

33 Five and twenty years old was he when he began to reign, and he reigned sixteen years in Jerusalem. And his mother's name was Jerusha, the daughter of Zadok.

34 And he did that which was right in the sight of the LORD: he did according to

RA70Q HAB.FMOWT03 LO74) SF80RW. (O81WD HF(F91M
M:ZAB.:XI71YM W.75M:QA+:.RI73YM B.AB.FMO92WT H81W.)
B.FNF91H)ET-\$A71(AR B."YT-Y:HWF73H HF(EL:YO75WN00

W:YE91TER D.IB:R"71Y YOWTF73M):A\$E74R (F&F92H
H:ALO)-H"74M K.:TW.BI81YM (AL-S"91PER D.IB:R"71Y
HAY.FMI73YM L:MAL:K"71Y Y:HW.DF75H00

B.AY.FMI74YM HFH"80M H"X"74L Y:HWF81H
L:HAS\$:LI33YXA03 B.I75YHW.DF80H R:CI73YN ME74LEK:
) :ARF92M W:)"73T P.E71QAX B.EN-R:MAL:YF75HW.00
WAY.IS:K.A70B YOWTFM03 (IM-):ABOTF80YW WAY.IQ.FB"R03
(IM-):ABOTF80YW B.:(I73YR D.FWI74D)FBI92YW
WAY.IM:LO91K:)FXF71Z B.:NO73W T.AX:T.F75YW00

all that his father Uzziah had done.

³⁵ Howbeit the high places were not removed: the people sacrificed and burned incense still in the high places. He built the higher gate of the house of the LORD.

³⁶ Now the rest of the acts of Jotham, and all that he did, are they not written in the book of the chronicles of the kings of Judah?

³⁷ In those days the LORD began to send against Judah Rezin the king of Syria, and Pekah the son of Remaliah.

³⁸ And Jotham slept with his fathers, and was buried with his fathers in the city of David his father: and Ahaz his son reigned in his stead.

